

# Fernradfahrt Bischofsheim – Istanbul

## 22. Juni bis 16. Juli 2000

### 1. Tag, Donnerstag, 22. Juni 2000

#### **Bischofsheim 0,0**

(über die Ringstraße zum Pekingweg, durch den Wüsten Forst bis)

#### **Königstädten 9,0**

(den Radweg bis Nauheim, am Ortsende links, bis zur)

#### **Autobahnbrücke 13,7**

(weiter östlich bis zur)

#### **B 44 20,0**

(links, gleich wieder rechts, Bahnlinie queren, bis zum)

#### **Forsthaus Wiesenthal 21,5**

(links ab, bis zur)

#### **L 3113 23,0**

(links ab, nach 250m wieder rechts, in den Wald, bis zur)

#### **Autobahn 26,0**

(Autobahn queren, bis)

#### **Erzhausen 27,5**

(geradeaus, Bahnlinie queren, bis zur)

#### **B 3 30,0**

(links, nach 250m rechts in den Wald, nordöstlich bis zur L 3317, queren, über die Thomashütte bis)

#### **Eppertshausen 46,5 (135m)**

(an der Kirche links, die K 183 nach 3 Kilometern rechts ab, bis)

#### **Hergershausen 52,5 (130m)**

(die B 26 queren, bis)

#### **Harpertshausen 55,0**

(links ab, bis)

#### **Langstadt 58,0 (140m)**

(an der Kirche vorbei, Radweg bis)

#### **Schaafheim 61,0 (150m)**

(rechts ab, am Ortsende wieder links, bis)

#### **Großostheim 67,5 (137m)**

(weiter östlich bis vor Niedernberg, vor der Hauptstraße rechts, den südöstlichen Feldweg)

#### **Obernburg 80,5 (127)**

(südlich)

#### **Elsfeld 83,0**

(parallel zur Bahnlinie)

#### **Erlenbach 87,5**

(weiter südlich bis)

#### **Wörth 89,0 (120)**

(südlich, den Main entlang)

#### **Klingenberg**

(Mainradweg)

#### **Laudenbach**

(den Main entlang – Achtung: vor Miltenberg zur Straße – bis)

#### **Miltenberg 105,0 (127m)**

(am Stadtende rechts ab)

#### **Eichenbühl 113,5 (149m)**

(weiter südlich)

#### **Riedern 120,0**

(weiter südlich bis)

#### **Hardheim 128,0 (271)**

(bis zur B 27, rechts ab und vor dem Ortsende die Bundesstraße nach links verlassen)

#### **Bretzingen 133,0**

(geradeaus)

**Erlfeld 136,0**

(geradeaus)

**Gerichtstetten 139,0**

(links ab bis)

**Buch 143,5**

(geradeaus, nach dem Ort links, Autobahn queren bis)

**Kupprichhausen 147,0**

(links ab bis)

**Langenrieden 149,0**

(geradeaus)

**Oberschüpf 152,0**

(geradeaus)

**Unterschüpf 154,0**

(die Umpfer queren, zur B 292, hier links, nach 200m rechts ab – bis)

**Dainbach 158,0**

(geradeaus zur Bundesstraße)

**Bundesstraße 159,0**

(links ab)

**„Unterer Bürgerwald“ 161,0**

bergab zur Stadt, links ab, Stadtmitte – wieder links – Richtung Schloss)

**Bad Mergentheim 164,0 (207)**

**Hotel „Alte Münze“, Münzgasse 12 bis 14, Telefon 07931/560, Fax 07931/56622**

Abendessen: Gasthof „Zum Wilden Mann“, Reichengässle 4-6, Telefon 07931/7638, Fax 07931/561090  
(Taubertäler Gerstensuppe, Schwäbischer Zwiebelrostbraten mit hausgemachten Spätzle und Salatteller,  
Vanilleeis mit heißen Himbeeren und Sahne)

## **2. Tag, Freitag, 23. Juni 2000**

**Bad Mergentheim 0,0 (207)**

(die Stadt über den Tauberradweg verlassen und über Elpertsheim nach)

**Weikersheim 8,0 (230)**

(weiter den Tauberradweg über Tauberrettersheim nach)

**Röttingen 16,0 (247)**

(den Tauberradweg weiter über Franzensmühle bis zum)

**„Abzweig Reinsbronn“ 21,0**

(links ab bis zu

**Altmühle 23,0**

(links ab, bergan bis)

**Sechselbach 25,0**

(geradeaus über Auernhofen, ((334)) bis)

**Simmershofen 29,5 (350)**

(geradeaus)

**Adelhofen 32,5**

(geradeaus, Autobahn queren)

**Uffenheim 38,0 (330)**

(in der Stadtmitte links – Richtung Bahnhof, Bahnlinie queren – bis)

**Ulsenheim 43,0**

(geradeaus)

**Herbolzheim 46,0**

(nach der Kirche rechts ab)

**Humprechtsau 50,0 (353)**

(geradeaus)

**Berolzheim 53,0**

(im Ort links ab bis)

**Kaubenheim/Mänheim 55,5**

(Bach queren – bis)

**Ipsheim 59,0 (308)**

(im Ort rechts ab, Bahnlinie queren, Hauptstraße bis)

**Oberndorf 61,0**

(am Ortsende links ab)

**Mailheim 63,0**

(im Ort links halten über die Höhen 424 und 430 bis)

**Linden 71,0**

(geradeaus)

**Markt Erlbach 76,0**

(am Ortseingang links halten, vorbei an der Kirche und am Bahnhof, über Eschenbach – bis)

**Wilhermsdorf 81,0**

(nach der Kirche rechts, Bach queren)

**Meiersberg 83,5**

(im Ort links über Dürrnfarnbach –bis)

**Kirchfarnbach 87,5 (364)**

(im Ort rechts, gleich wieder links – und nach dem Ort wieder links)

**Oberreichenbach 89,5**

(zur Kirche – hier rechts ab)

**Hornsegen 91,5**

(im Ort rechts – am Ortsende links)

**Ammerndorf 97,0**

(zur Hauptstraße, diese queren, ebenso den Bach, südlich bis)

**Buttendorf 99,0**

(geradeaus)

**Rosstal 102,0 (372)**

(Bahnlinie queren, südöstlich zur B 14, hier links – bis)

**Klein-Weismannsdorf 106,0**

(den Ort links liegen lassen)

**Regelsbach 108,0 (311)**

(im Ort rechts ab)

**Kottensdorf 112,0**

(links ab)

(Schwabach)-**Unterreichenbach 115,0 (330)**

**Hotel „Gasthof Unterreichenbach“, Markgrafenstraße 20, Telefon 09122/15717, Fax 09122/839401**

**Abendessen: Gastwirtschaft im gleichen Haus, Telefon 09122/84912**

(Reissuppe mit Hackfleischbällchen, Lamnbraten mit griechischen Nudeln und griechischem Salat, Milchreiskuchen)  
(279 km)

**3. Tag, Samstag, 24. Juni 2000****Unterreichenbach 0,0 (330)**

(die Markgrafenstraße nach)

**Schwabach 3,0 (328)**

(an der kath. Kirche rechts, dann wieder rechts in die Bahnhofstraße, Bahnlinie & Autobahn queren)

**Rednitz-Hembach 8,0**

(die Regnitz queren, rechts ab, südlich an der Kirche vorbei und am Ortsende links ab)

**Schwand 14,0 (346)**

(Schwand links liegen lassen, geradeaus)

**Harrlach 20,0**

(einen Kilometer nach dem Ort rechts ab bis)

**Altenfelden 23,5**

(unter der Autobahn hindurch , Altenfelden südöstlich verlassen)

**Allersberg 26,0 (384)**

(in der Ortsmitte zur Hauptstraße – über Reckenstetten – nach)

**Rohr 32,0**

(weiter südlich bis)

**Freystadt 35,5 (410)**

(mitten durch die Stadt – nicht auf der Umgehungsstraße – links halten)

**Tannhausen 38,0**

(südöstlich)

**Oberndorf 40,0**

(über Kerkhofen bis)

**Körnersdorf 44,0**

(rechts ab, Main-Donau-Kanal queren)

**Bachhausen 45,5**

(vor Erasbach links ab)

**Breitenfurt 49,5**

(geradeaus bis zur Bundesstraße, rechts ab und nach 1,5 Kilometern wieder links ab, bis)

**Ernersdorf 54,0**

(an der Kirche links, gleich wieder rechts und nach weiteren 3 Kilometern wieder rechts ab)

**Holnstein 59,0**

(am Ortsende den Bach queren, geradeaus und am Bach entlang bis)

**Staadorf 64,5**

(vor der Kirche links ab bis)

**Wimpasing 66,5 (395)**

(geradeaus, über den Radweg bis)

**Dürn 68,5**

(im Ort, an der Kirche links ab bis)

**Breitenbrunn 71,5**

(im Ort rechts, Bach queren und danach links ab)

**Wolfertshofen 75,0**

(geradeaus und nach einem Kilometer links ab)

**Pfälzerhof 79,0**

(geradeaus –über die Höhe 485 – bis)

**Hemau 87,0 (514)**

(durch die Stadtmitte zur B 8 und den parallel verlaufenden Radweg bis)

**Hohenschambach 92,5 (521)**

(weiter auf der B 8 bis)

**Deuerling 98,0**

(rechts ab in die Stadt, entlang des Baches, über Undorf bis)

**Nittendorf 103,5**

(entlang der Bahnlinie bis)

**Etterzhausen 105,5**

(vor der Naab rechts ab zum Radweg – zwischen Bahnlinie und Naab – bis zur)

**„Donau“ 110,0**

(an der Wallfahrtskirche Marinenhöhe über die Donau und am Südufer den Radweg bis zur Keplerstraße. Rechts ab, durch die Straße „Am Römling“, links ab zum Haudplatz, hier rechts ab zur Rote Hahnen Gasse)

**Regensburg 116,0 (342)**

**Hotel „Roter Hahn“, Rote Hahngasse 10, Telefon 0941/595090, Telefax 0941/5950940**

(Kartoffelrahmsuppe mit Steinpilzen, Schweinefiletmedaillons mit Schinken & Käse überbacken sowie Spätzle, Apfelstrudel mit Vanillesauce und Sahne)

(395 km)

**4. Tag, Sonntag, 25. Juni 2000**

**Regensburg 0,0 (342)**

(zur Donau, über die „Steinerne Brücke“, an der B 8 – Frankenstraße – rechts ab zum Donaurasweg bis)

**Donaustauf 9,0**

(den Radweg bis)

**Sulzbach 11,5**

(am Ortsende den Radweg verlassen und auf der Straße weiter bis)

**Bach 17,0**

(geradeaus)

**Kuckenberg 20,0**

(geradeaus)

**Wiesent 23,0**

(auf der Straße bis)

**Wörth 25,5 (560)**

(parallel zur Autobahn, über Tiefenthal bis)

**Hotdorf 29,5**

(im Ort rechts ab bis)

**Niederachdorf 32,5**

(über Pondorf bis)

**Oberzeitdorn 35,5**

(über Weiher nach)

**Kirchroth 39,0**

(an der Kirche vorbei, rechts ab bis)

**Kößnach 42,0**

(am Ortsende links ab nach)

**Parkstetten 46,0**

(geradeaus, B 20 queren, Rechtskurve nach)

**Reibersdorf 49,0**

(an der Kirche zum Radweg bis nach)

**Bogen 55,0 (322)**

(wieder zur Straße oder parallel Radweg bis)

**Pfelling 60,0 (318)**

(im Ort rechts halten, den Radweg bis)

**Lenzig 62,0**

(links ab, die Straße über lkofen, Asbach bis)

**Loham 68,0**

(geradeaus – Richtung Mariaposching, aber vor dem Ort links ab nach)

**Hundldorf 69,0**

(geradeaus zur Donau und diese entlang bis)

**Metten 76,0**

(die Stadt links liegen lassen , weiter die Donau entlang bis)

**Deggendorf 79,0 (314)**

(den Radweg über Deggenau bis)

**Seebach 85,0**

(weiter den Radweg bis)

**Niederaltdeich 89,0**

(den Radweg verlassen, und vorbei an Altenufer zur Hauptstraße – bis)

**Winzer 95,0**

(auf der Straße bleiben, über Mitterndorf und Neßlbach bis)

**Hofkirchen 101,5**

(weiter auf der Straße über Hilgersberg bis)

**Windorf 110,0 (306)**

(weiter auf der Straße über Besensandbach, Gaishofen bis)

**Schälding 121,0**

(weiter auf der Straße bis)

**Meierhof 127,0**

(links der Donau bleiben – bis)

**Passau 131,0 (331)**

(sollte Zeit für eine Stadtbesichtigung bleiben: Ufer wechseln – dann aber zurück zum Nordufer, auf der B 388)

**Grubweg 135,5**

(auf der B 388 bis)

**Erlau 142,5**

(auf der B 388 weiter bis)

**Obernzell 147,5 (291)**

**Hotel: „Alte Schiffspost, Marktplatz 1, Telefon 08591/2560, Telefax 0851/37133**

(„Gruß aus der Küche“, Grießnockerlsuppe, Surbraten mit Krautsalat und Knödel, Zwetschgenknödel mit Bröselbutter)

(542,5 km)

**05. Tag, Montag, 26. Juni 2000**

**Obernzell 0,0 (291)**

(weiter entlang der Donau bis)

**Jochenstein 9,0**

(zwei Kilometer nach dem Ort über die Grenze nach Österreich bis)

**Kramesau 13,0**

(weiter entlang der Donau bis)

**Niederranna 17,5**

(über die Brücke auf die südliche Donauseite und weiter bis)

**Schlögen 25,5**

(auf der Hauptstraße – 130 – bis)

**Hartkirchen 37,5**

(zur Donau)

**Aschach 40,0**

(über die Donau bis)

**Ottensheim 52,0 (270)**

(den Ort rechts liegen lassen und zur – 127 – wechseln bis)

**Urfahr 62,5**

(rechts ab, die Donau queren – nach)

**Linz 65,5**

(durch die Stadtmitte, links halten, Bahnlinie queren bis)

**Steyr-Egg 72,0**

(auf der B 3, parallel zur Bahnlinie bis zu einer ehem. Klosterkirche, hier links ab nach)

**St. Georgen 80,0**

(rechts ab, Bahnlinie queren und über Langenstein nach)

**Mauthausen 88,0 (265)**

(zum Bahnhof und hier die Bahnlinie queren, ebenso nach einem Kilometer die B 3 bis)

**Narrn im Machland 94,0**

(nach der Kirche rechts ab)

**Mitterkirchen 104,0 (234)**

(rechts ab, über die Donau bis)

**Wallsee 109,0**

**Hotel „Gasthof Sengsbratl“, Wallsee 21, Telefon 0043 7433/2203, Telefax - nicht vorhanden – (651,5 km)**

**06. Tag, Dienstag, 27. Juni 2000****Wallsee 0,0**

(über Sindelburg zur B1 nach)

**Oed 8,0 (393)**

(weiter auf der B 1, Autobahn queren bis)

**Haaberg 17,0**

(rechts ab nach)

**Amstetten 20,5 (275)**

(rechts ab, Bahnlinie queren, durch die Stadt, Ybbs queren, bis)

**Schaffensfeld 23,5**

(links ab, über Schönbichls bis)

**Euratsfeld 29,0 (305)**

(am Ortsende links halten)

**Senftenegg 34,0**

(geradeaus, nach 4 Kilometer rechts ab bis)

**Steinakirchen 41,0 (324)**

(an der Kirche links ab bis)

**Zarnsdorf 45,0**

(rechts ab – Bahnlinie queren)

**Purgstall 50,5 (299)**

(Hauptstraße queren – über Oberhub – links ab bis vor)

**Oberndorf 58,0 (305)**

(rechts ab – über Lehen – bis)

**Unterhub 62,0**

(geradeaus bis)

**Kirnberg 68,5**

(geradeaus über Massendorf bis)

**Kilb 78,5 (300)**

(am Schloss rechts ab über Rametzberg bis)

**Hofstetten 88,0**

(auf der – 39 – durch den Ort bis)

**Kammerhof 90,0 (312)**

(rechts ab, die Nebenstraße zum)

**Schindeleck 93,0 (444)****Wilhelmsburg 97,0 (321)**

(rechts ab, parallel zur Bahnlinie – über Göblasbruck bis)

**Traisen (Siedlung) 103,0**

(die – 18 – weiter bis)

**St. Veit a.d. Gölsen 109,0 (369)**

**Hotel: “Gasthof Schwaiger”, St. Veit 8, Telefon 0043 2763/2333, Telefax 0043 2763/233320**

(Rindersuppe mit Einlage, Putenfilet mit Lauchnudeln und Broccoli, Topfencreme mit Früchten)

(760,5 km)

### **07. Tag, Mittwoch, 28. Juni 2000**

**St.Veit a.d. Gölsen 0,0 (369)**

(die – 18 – bis )

**Hainfeld 9,0 (439)**

(durch den Ort, weiter parallel zur Bahnlinie – zum)

**Gerichtsberg 16,0 (581)**

(weiter geradeaus bis)

**Altenmarkt 28,0 (410)**

(nach dem Ort rechts halten, weiter parallel zur Bahnlinie)

**Weissenbach 35,0 (352)**

(über Fahrafeld und vorbei an Pottenstein – bis)

**Berndorf 42,0 (312)**

(durch die Stadt, weiter links der Bahnlinie – bis)

**Hirtenberg 47,0**

(nach der Kirche rechts ab, Bahnlinie queren)

**Enzesfeld 49,5**

(geradeaus, Autobahn queren)

**Matzendorf 53,5**

(etwa 2,5 Kilometer nach dem Ort links ab zur – 21a – bis)

**Felixdorf 59,0 (282)**

(Bahnlinie und Hauptstraße queren, über Großmittel bis)

**Ebenfurth 69,0 (230)**

(Hauptstraße und Bahnlinie queren)

**Neufeld 70,0 (230)**

(geradeaus)

**Steinbrunn 75,0**

(nach dem Ort links ab, Autobahn queren)

**Müllendorf 78,0 (232)**

(nach der Bahnlinie zur Hauptstraße, rechts ab, über Großhöflein nach)

**Wulkaprodersdorf 83,5 (171)**

(weiter die – 16 – bis)

**Klingenbach 90,5 (233)**

(über die ungarische Grenze nach)

**Sopron 100 (212)**

(an der Hauptkreuzung die Hauptstraße verlassen, links und gleich wieder rechts)

**Balf 108**

(geradeaus über Fertöboz bis)

**Hidegseg 115**

(über Fertöhhomok nach)

**Hegykö 119,5 (119)**

(über Fertöszeplak nach)

**Fertöd 126 (127)**

(durch die Stadt, am Stadtende – Kirche – links halten über Fertöendred zur)

**„Hauptstraße“ 131,5**

(links ab nach)

**Vitnyed 133,5**

(weiter östlich bis)

**Kapuvar 137 (122)**

**Hotel: „Hansag“, Fö ter 27, Telefon 0036 96/242911, Telefax 0036 96/242291**

(897, km)

## 8. Tag, Donnerstag, 29. Juni 2000

### **Kapuvar 0,0 (122)**

(die Stadt auf der Hauptstraße –in östlicher Richtung – verlassen)

### **Szarföld 8,0**

(weiter auf der Hauptstraße bis)

### **Csorna 18,0**

(am Stadtende verläuft ein Radweg parallel zur Straße?)

### **Enese 32,0**

(weiter geradeaus, nach 10 Kilometern die Autobahn queren und nach 2 weiteren Kilometern rechts in die Innenstadt von)

### **Győr 51,0**

(in der Stadt rechts ab, zwei mal die Bahnlinie queren, dann links ab, nach 8 Kilometern Autobahn queren)

### **Böny 71,0**

(geradeaus – über Bana –nach)

### **Babolna 78,0**

(rechts ab und nach einem Kilometer wieder links – nach 6 Kilometern Bahnlinie queren, zweite Straße links)

### **Nagyigmánd 88,0**

(rechts ab, Hauptstraße queren)

### **Kocs 99,0**

(durch die Stadt –halblinks- nach 4,5 Kilometern die Autobahn queren und danach rechts ab zur Innenstadt – Hotel liegt neben dem Rathaus – von)

### **Tata 110**

**Hotel „Laczhazy“, Epitok u. 1/a, Telefon 0036 34/381184, Telefax 0036 34/357777**

(Suppe, Gulasch mit Nudeln und gefülltem Kraut, Dessert)

(1007,5 km)

## 9. Tag, Freitag, 30. Juni 2000

### **Tata 0,0**

(Hauptstraße und Bahnlinie queren und östlich bis)

### **Agostyan 8,0**

(weiter geradeaus)

### **Tarjan 21,0**

(die Hauptstraße queren über Gyermely nach)

### **Szomor 34,0**

(rechts ab, über Janoshegy zur Hauptstraße, hier links, bis)

### **Zsambek 42,0**

(die Hauptstraße östlich)

### **Paty 52,0**

(weiter östlich)

### **Budakeszi 62,0**

(durch die Stadt, auf dieser Straße bleiben, die in Budapest den Namen der Stadt annimmt, bis zur Einmündung zur Szitagyí Erzsébet – rechts halten - geradeaus bis zur großen Kreuzung, zwei mal links zur Margit und weiter zur Donau bis zur gleichnamigen Brücke, hier links zur Insel und nördlich zum Hotel)

### **Budapest 79,0**

**Hotel „Danubis Grand Hotel“, Margitsziget, Tel. 0036 1 349/2769, Telefax 0036 1 329/3923**

(Massage vor dem Abendessen. Abendessen wählbar aus drei Menüvorschlägen)

(1086,5 km)

## 10. Tag, Samstag, 01. Juli 2000

Aufenthaltstag in Budapest mit Besichtigungsprogramm.

Abendessen im Hotel. Massage vor dem Abendessen

## 11. Tag, Sonntag, 02. Juli 2000

Rückfahrt der ersten Gruppe per Bahn/Kleinbus nach Bischofsheim.

**Budapest 0,0**

(die Insel in nördlicher Richtung verlassen zur Arpad hid. Diese in südöstliche Richtung (Robert Karoly, späterer Hungaria), vorbei am Nep-Stadion und der Nep-Halle. An der Kreuzung links ab zur Kerepesi bis zur nächsten Kreuzung. Hier rechts ab zur Feher ut. Nach der Bahnlinie links ab, die Jaszberenyi, die spätere – 31- und Budapest in östlicher Richtung verlassen)

**Rakos-Keresztür 19,0**

(parallel zur Bahnlinie, dann links ab die Hauptstraße verlassen)

**Rakos Liget 24,0**

(parallel zur Bahnlinie)

**Pecel 28,0**

(am Stadtausgang rechts halten –nicht die Bahnlinie queren – Richtung Süllysap)

**Magdolnatelep 46,0**

(auf der Hauptstraße bis)

**Tapioszező 49,0**

(wir bleiben auf der Hauptstraße)

**Szentmartonkata 57,0**

(weiter bis)

**Nagykata 64,0**

(die - 31- verlassen und rechts halten – zur –311- bis)

**Farmos 76,0**

(weiter bis)

**Tapioszele 81,0**

(im Ort links ab bis)

**Tapiogyörgye 90,0**

(im Ort links halten)

**Jaszbologhaza 95,0**

(Bahnlinie queren, danach links und nach einem Kilometer wieder rechts ab)

**Janoshida 100,0**

(über den Bach zur Hauptstraße, rechts ab bis)

**Jaszalsoszentgyörgy 104,0**

(im Ort links ab, nach 5 Kilometern Bahnlinie queren)

**Jaszladany 110,0**

(im Ort östlich halten – nach 9 Kilometern links ab – Hauptstraße – nach 2 Kilometern rechts ab bis)

**Tizasüly 130,0**

(im Ort links –über den Fluss – bis)

**Tiszaroff 135,0**

(im Ort nach rechts zur Hauptstraße, diese nach 5 Kilometern nach links verlassen)

**Tiszagyenda 141,0**

(den Ort links liegen lassen und geradeaus bis)

**Kunhegyes 151,0**

**Hotel: "Sport Hotel", Majus 1 ucta 8., Telefon 0036 59 326 879, Telefax 0036 59 326 400**

(1237,5 km)

**12. Tag, Montag, 03. Juli 2000**

**Kunhegyes 0,0**

(die Stadt nordöstlich – Richtung Kunmadaras – verlassen, aber nach 3 Kilometern rechts ab, den Feldweg nach)

**Karcag 25,0**

(rechts halten, die Bahnlinie queren und zur E 60 – an der Kreuzung links ab bis)

**Püspökladany 41,0**

(weiter die E 60)

**Barand 50,0**

(weiter E 60 – Földes links liegen lassen -)

**Berezyoujfalu 75,0**

(durch die Stadt – östlich -)

**Mezőpeterd 87,0**

(auf der E 60 –42- bis)

**Biharkeresztes 95,0**

(über die Grenze nach Rumänien – bis)

**Bors 103,0**

(weiter die E 60 bis)

**Oradea 116,0**

(in der Stadt rechts halten – zur E 79 – südlich bis)

**Baile Felix 124,0**

**Hotel „Nefurul“ oder Poienita**

(ganzjährig geöffnetes Thermalbad, 38-40°C, - zu Oradea: siehe Seite 274, Goldstadt)  
(1361,5 km)

**13. Tag, Dienstag, 04. Juli 2000**

**Baile Felix 0,0**

(auf der gleichen Straße zurück nach)

**Oradea 8,0**

(in der Stadt rechts halten –zur E 60 ((1)) und weiter östlich bis)

**Tileagd 32,0**

(weiter auf der E 60)

**Alesd 49,0**

(die E 60 bis)

**Borad 70,0**

Achtung: Sollte der Verkehr zu stark sein – folgende Option:

**Tileagd 32,0**

(die Hauptstraße nach rechts verlassen und überPosoloaca, Telchiu, Chistag, Astileu, Ortiteag, Cacuciu Nou nach Ausseu und weiter nach)

**Borod 72,0**

(über den Pass nach)

**Bucea 82,0**

(über Negreni nach)

**Ciucea 95,0**

(über Poieni nach)

**Huedin 115,0**

(über Saula,Isvoru Crisului, Paniceni, Capusu Mare nach)

**Gilau 148,0**

(über Floresti nach)

**Cluj-Napoca 167,0**

Achtung: ab Huedin gibt es folgende Alternative:

**Huedin 115,0**

(über Saula und Izvoru Crisului Richtung Paniceni, aber 3 Kilometer vor den Ort links ab nach)

**Aghiresu 138,0**

(über Doroltu und Girbau nach)

**Vistea 155**

(parallel zur Bahnlinie bis)

**Cluj-Napoca 170,0 (346)**

**Hotel „Continental“, Str. Napoca 1, Tel. 0040 64 191441, Telefax 0040 64 193977**

(siehe Seite 238 ff. Goldstein)

(1531,5 km)

**14. Tag, Mittwoch, 05. Juli 2000**

**Cluj-Napoca 0,0 (346)**

(die Stadt in südlicher Richtung – über die 1 – Feleacu verlassen – bis)

**Vilcele 16,0**

(über Copaceni nach)

**Turda 33,0**

(in der Stadt weiter südlich – auf der 1 – Bahnlinie queren)

**Ciugudu de Jos 54,0**

(über Decea bis)

**Aiud 70,0**

(parallel zur Bahnlinie)

**Teius 81,0**

(weiter südlich auf der – 1 – über Sintimbru bis)

**Alba Iulia 98,0**

**Hotel: „Cetate“, Str. Unirii 3, Tel. 0040 58 823804, Telefax 0040 58 822152**

(1629,5 km)

**15. Tag, Donnerstag, 06. Juli 2000**

**Alba Iulia 0,0**

(zurück auf der – 1 – bis)

**Teius 17,0**

(rechts ab, Bahnlinie und Mures queren bis)

**Craciunelu de Jos 35,0**

(parallel zur Bahnlinie)

**Blaaj 43,0**

(parallel zur Bahnlinie über Valea Lunga)

**Lunca 55,0**

(über Tapu nach)

**Copsa Mica 75,0**

(geradeaus, parallel zur Bahnlinie)

**Medias 86,0**

(sehenswerte Altstadt, siehe: Seite 112 Goldstadt)

(rechts der Bahnlinie)

**Saros pe Tirnave 104,0**

(weiter auf der –14 – bis)

**Danes 117,0**

(parallel zur Bahnlinie bis)

**Sighisora 125,0 (383)**

**Hotel: „Rex“,**

(siehe: Seite 114 ff., Goldstadt)

(1754,5 km)

**16. Tag, Freitag, 07. Juli 2000**

**Sighisora 0,0 (383)**

(die Stadt ostwärts verlassen –immer auf der E 60 bleiben – parallel zur Bahnlinie, über Albesti nach)

**Vinatori 12,0**

(nach Süden der E 60 folgen)

**Saschiz 22,0**

(über Mihai Viteazu nach)

**Bunesti 36,0**

(über Fiser nach)

**Rupea 54,0**

(zwei Kilometer nach der Stadt nach links abbiegen – bis)

**Homorod 58,0**

(parallel zur Bahnlinie nach Süden – wieder zur E 60 bis)

**Hoghiz 65,0**

(die E 60 weiter bis)

**Maierus 90,0**

(nach Süden abknicken)

**Rotbav 97,0**

(vorbei an Feldioara bis)

**Colonia Bod 104,0**

(weiter nach Süden bis)

**Brasov 116,0 (592)**  
(durch die Stadt – immer weiter südlich – bis)  
**Poiana Brasov 124,0**  
**Hotel: „Ciucas oder Piatra Mare**  
(1878,5 km)

**17. Tag, Samstag, 08. Juli 2000**

**Poiana Brasov 0,0**  
(den Ort in westlicher Richtung verlassen)  
**Rasnov 15,0**  
(zur E 574)  
**Bran 28,0**  
(weiter südwestlich)  
**Pasul Bran 46,0 (1290)**  
**Podu Damaovitei 58,0**  
(weiter)  
**Rucar 63,0**  
(südlich)  
**Dragoslavele 68,0**  
(Richtung Campulung, aber 3 Kilometer vor der Stadt – bei)  
**Valea Mare Pravat 80,0**  
(links ab)  
**Cetateni 98,0**  
(über Malu cu Flori)  
**Gemenea Bratuelsti 109,0**  
(über Voinesiti)  
**Dragaesti-Ungureni 129,0**  
(nach)  
**Targoviste 141,0**  
**Hotel: “Valahia”**

Alternative:

**Poiana Brasov 0,0**  
(auf dem gleichen Weg zurück nach)  
**Brasov 8,0**  
(zur E 60 nach)  
**Sacele 16,0**  
(die Stadt links liegen lassen)  
**Predeal 34,0 (1075)**  
(über Azuga nach)  
**Sinaia 58,0 (889)**  
(nach der Stadt rechts ab zur – 71 – bis )  
**Moroeni 78,0**  
(über Pietrosita und Buciumeni nach)  
**Fieni 94,0**  
(über Pucioasa nach)  
**Branesti 104,0**  
(den Ort rechts liegen lassen – auf der 71- oder parallel dazu über Teis nach)  
**Targoviste 120,0**  
**Hotel: „Valahia“**  
(2.019,5 km oder 1998,5 km)

**18. Tag, Sonntag, 09. Juli 2000**

**Targoviste 0,0**  
(die Stadt in südlicher Richtung verlassen, auf der – 71 – und nach der Bahnlinie links ab nach)  
**Colanu 4,0**  
(über Vacaresti nach)

**Persinari 18,0**

(über Gura Sutii und Produlesti nach)

**Costestii din Deal 34,0**

(zur Hauptstraße –7 – links ab, bis)

**Titu 39,0**

(nach 3 Kilometern rechts ab, über Odobesti nach)

**Crovu 47,0**

(den Arges queren über Unaureni –Autobahn queren – zur – 61 – und links ab nach)

**Corbii Mari 57,0**

(parallel zur Autobahn über Vanatorii Mici und Gaiseanca nach)

**Crevedia Mare 76,0**

(über Dealu und Bucsani sowie Vadu Lat nach)

**Clejani 91,0**

(über Milcovatu und Letca Noua – die 6 – queren bis)

**Ghimpati 107,0**

(die Stadt rechts liegen lassen – weiter die – 5B – bis)

**Schitu 115,0**

**Vlasin 120,0**

(weiter die – 5B – bis)

**Giurgiu 146,0**

(in der Stadt links halten, östlich die Donau entlang bis zur E 70 und zur)

**Grenze nach Bulgarien 149,0**

(über die Donau und gleich rechts halten – bis nach)

**Ruse/PYCE 153,0**

**Hotel: „Riga”, Ul. Aleksandăr Stambolijski, (am Donauufer – uliza Pridunawski bulevard), Telefon**

**00359 82 22181, Telefax 00359 82 230362**

(190.000 Einwohner, bedeutende Altstadt, Felsenkirche von Ivanovo – siehe Seite 399ff Reise „Know How“)  
(2172,5 km)

**19. Tag, Montag, 10. Juli 2000**

**Ruse/PYCE 0,0**

(die Stadt auf der E 70 ((2)) verlassen)

**Hlebarovo 37,0**

(über Osenec nach)

**Razgrad 66,0**

(54.000 Einwohner, Überreste der altrömischen Stadt Abritus – siehe Seite 405 Reise „Know How“)

(zurück zur E 70 ((2)) und weiter nach)

**Strujno 97,0**

(Autobahn, queren)

**Belokopitovo 103,0**

(durch den Ort und nach 4 Kilometern rechts ab nach)

**Sumen 112,0**

**Hotel „Sumen”, Pl. Oboriste, Telefon 00369 54 591 41, Telefax 00359 54 58009**

(2284,5 km)

**20. Tag, Dienstag, 11. Juli 2000**

**Sumen 0,0**

(die Stadt in südlicher Richtung verlassen, Bahnlinie queren, Dibic links liegen lassen, Radko-Dimitriev)

**Ivanski 19,0**

(links ab nach)

**Kalново 24,0**

(südöstlich)

**Jankovo 32,0**

(auf der Straße bleiben)

**Arkovna 40,0**

(Bahnlinie queren)

**Partizani 45,0**

(links ab)

**Komunari 52,0**

(rechts ab – Bahnlinie queren – bis)

**Bilka 68,0**

(über Daskotna nach)

**Vresovo 88,0**

(zur E 773 bei)

**Ajtos/ANTOC 100,0**

(20.000 Einwohner, Kirche Sweti Dimitar, Spuren einer thrakischen Siedlung)

(links ab – über Zitarovo – nach)

**Burgas 121,0**

**Hotel: „Bulgaria“, bul. Aleksandrowska 21 (Bahnhofsnahe), Telefon 00369 56 242820, Telefax ?**

(200.000 Einwohner, siehe Seite 344ff – Reise „Know How“)

(2405,5 km)

**21. Tag, Mittwoch, 12. Juli 2000****Burgas 0,0**

(die Stadt entlang des Schwarzen Meeres nach Süden – E 87 – verlassen, jedoch nach 11 Kilometern rechts ab auf die – 98 -, südlich bis)

**Krusevec 35,0**

(weiter südlich bis zur)

**„Höhe 454“ 48,0**

(über Zvezdec zurück zur E 87 bei)

**Malko Tarnovo 86,0**

(rechts ab bis zur)

**Grenze zur Türkei 97,0**

(über Aziziye bis)

**Dereköy 110,0**

(auf der – 55 – bis)

**Koruköy 122,0**

(über Demircihalil bis)

**Kirklareli 143,0**

**Hotel: „Grand Sampiyon Hotel“, Telefon 0090 288 2122188, Telefax 0090 288 2141351**

(2548,5 km)

**22. Tag, Donnerstag, 13. Juli 2000****Kirklareli 0,0**

(die Stadt südostwärts auf der – 020 – verlassen – über Kizilcikdere, Usküpdere und Kavnarca bis)

**Pinarhisar 31,0**

(weiter die – 020 – bis)

**Poyrali 39,0**

(weiter die – 020 – bis)

**Vize 57,0**

(südöstlich über Cakili bis)

**Saray 79,0**

**Hotel: „Sezen Hotel“, Telefon 0090 282 7681839, Telefax ?**

(2627,5 km)

**23. Tag, Freitag, 14. Juli 2000****Saray 0,0**

(die Stadt südöstlich – auf der 020 – verlassen, über Safaalan und Binkilic bis)

**Aydinlar 28,0**

(weiter auf der – 020 – über Gümüspinar und Ihsaniye bis)

**Kestannelik 66,0**

(weiterauf der – 020 – bis)

**Yassiören 77,0**

(links auf der – 020 – bleiben, über Hatacci bis)

**Arnavutköy 95,0**

(rechts auf der – 020 – über Habibler bis zum Autobahnring bei)

**Metris 117,0**

(durch die Innenstadt –in die Altstadt bis)

**Istanbul 129,0**

**Hotel: „Yigitalp“, Gencturk Cad. Cukurcesme Sok. No. 38, 34470 Sehzadebasi, Telefon 0090 212 512**

**9860, Telefax 0090 212 512 2072**

(im Hotel kein Abendessen gebucht)

(2756,5 km)

**24. Tag, Samstag, 15. Juli 2000**

**Aufenthaltstag und Programmtag in Istanbul**

(siehe: Baedeker Istanbul)

**25. Tag, Sonntag, 16. Juli 2000**

**Rückflug mit Aero Lloyd nach Frankfurt**

**Alternativ: Bahnfahrt und Radtransport**